

Chambre des Représentants

SESSION 1965-1966

17 MAI 1966

PROPOSITION DE LOI

établissant la mobilité des rentes attachées aux chevrons de front et de captivité 1914~1918, de combattant et de captivité 1940~1945 et à un ordre national pour faits de guerre.

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Notre proposition de loi tend à établir une adaptation automatique à l'indice moyen des prix de détail, des rentes attachées aux chevrons de front et de captivité 1914~1918, de combattant et de captivité 1940~1945 et à un ordre national pour faits de guerre.

5 mai 1966.

Kamer van Volksvertegenwoordigen

ZITTING 1965-1966

17 MEI 1966

WETSVOORSTEL

tot instelling van de mobiliteit van de renten die verbonden zijn aan de Front- en gevangenschapsstrepen 1914~1918, aan de oudstrijders- en gevangenschapsstrepen 1940.1945 en aan een nationale orde voor oorlogsfeiten.

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Ons wetsvoorstel heeft tot doel om voor de renten die verbonden zijn aan de Front- en gevangenschapsstrepen 1914~1918, aan de oudstrijders- en gevangenschapsstrepen 1940~1945 en aan een nationale orde voor oorlogsfeiten, een automatische koppeling aan het gemiddelde indexcijfer van de kleinhandelsprijzen in te voeren.

5 mei 1966.

S. MABILLE~LEBLANC.

PROPOSITION DE LOI

Article unique.

Les rentes attachées aux chevrons de front et de captivité 1914~1918, de combattant et de captivité 1940~1945 et à un ordre national pour faits de guerre sont, à la date de la publication de la présente loi, rattachées à la mobilité de l'indice moyen des prix de détail du Royaume.

WETSVOORSTEL

Enig artikel.

De renten, verbonden aan de front- en gevangenschapsstrepen 1914~1918, aan de oudstrijders- en gevangenschapsstrepen 1940-1945 en aan een nationale orde voor oorlogsfeiten, worden vanaf de bekendmaking van deze wet gekoppeld aan de mobiliteit van het gemiddelde indexcijfer der kleinhandelsprijzen van het Rijk.

S. MABILLE~LEBLANC,
E. VANTHILT,
M. JAMINET,
L. NAMECHE,
R. GILLET.